

Picturebooks in European Primary English Language Teaching

Gail Ellis, Tatia Gruenbaum Sandie Mourão & Anneta Sadowska



Picturebooks in European Primary English Language Teaching

PEPELT is a social media project on Facebook with a companion website which promotes the use of picturebooks in primary English language teaching.

We aim to empower teachers to go beyond language teaching alone and embrace their wider professional remit.









What is a picturebook?

Picturebooks are multimodal texts, where the pictures, the words and the design contribute to making them quite different from anything else we might bring into a language classroom.



One of the richest and potentially most rewarding of literary forms.

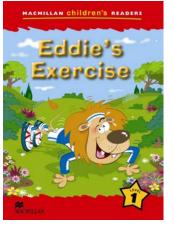
Peter Hunt 2001:291

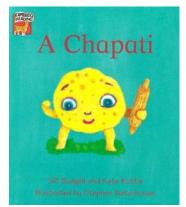


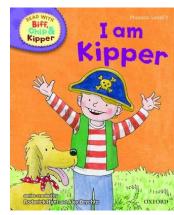
Graded readers / reading schemes vs picturebooks

Graded readers (learner literature)

- Written for language learners
- Contain graded language
- ➤ Are didactic i.e. can contain language related activities like dictionaries, vocab activities
- Can have comprehension questions on the pages
- ➤ Usually very short (15 20 pages)
- The focus is on the words so, the quality of the artwork is less desirable





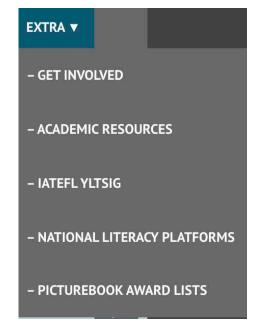






The PEPELT Website: www.pepelt21.com







The potential of picturebooks for PELT classroom

Picturebooks afford wide educational benefits in addition to language benefits and support the main objectives for foreign language teaching to children at primary school:

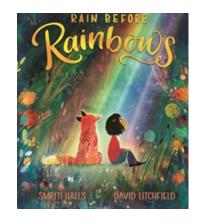
- ✓ Linguistic gains
- ✓ Psychological affective gains
- ✓ Cognitive gains
- ✓ Social emotional gains
- ✓ Intercultural gains
- ✓ Cross-curricular gains



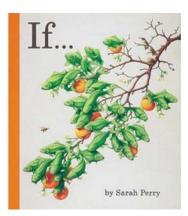


https://www.facebook.com/PEPELT21

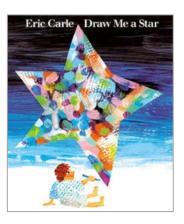
- ❖ A picturebook of the month
- **Four** videos representing different perspectives to the picturebook



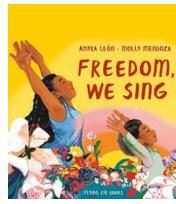
October



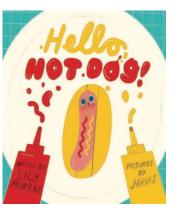
November



December



January



February

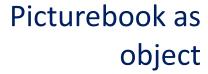


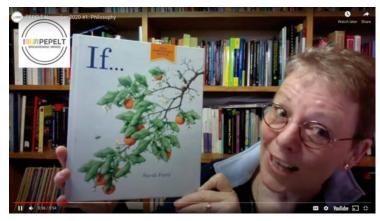
March

So far in 2020 / 2021



https://www.facebook.com/PEPELT21







Multiliteracies





Notes from the classroom

Teacher education



Key challenge – selecting picturebooks

Real success depends on having the right story for the linguistic and cognitive ability and interests of the children in order to maximise their enjoyment, involvement and learning

Gail Ellis, 2018:84

Features in picturebooks, which work well, allow for:

- ✓ predictions and confirmations (or surprises!)
- ✓ involvement and participation (thinking and interaction, prediction, guessing, repetition)
- ✓ supporting and extending children's knowledge of the world
- √ follow-up extension/final outcome



Key challenge - selecting criteria

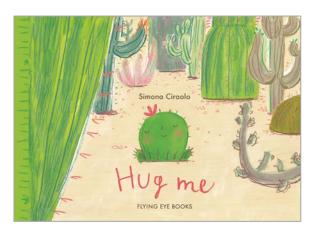
Suggested criteria for selecting a picturebook.

- ✓ Language level
- ✓ Literary devices
- ✓ Content (including intercultural awareness and values)
- ✓ Illustrations and layout
- ✓ Educational potential
- ✓ Appeal and motivation
- ✓ Potential for follow-up/main outcome
- ✓ Other

See https://pepelt21.com/book-selection/

Gail Ellis & Jean Brewster, 2014:19

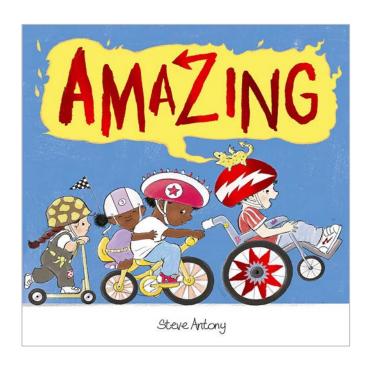






Key challenge - final outcomes

- January 2020: Amazing by Steve Antony
- Celebrating diversity International Day of People with Disabilities



Potential for follow-up/main outcome

- ✓ Write a description of your ideal pet
- ✓ Carry out a project about wheels
- ✓ Design a wheel cover for a wheelchair
- ✓ Identify adjustments in your neighbourhood which support people with disabilities

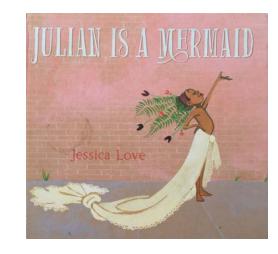


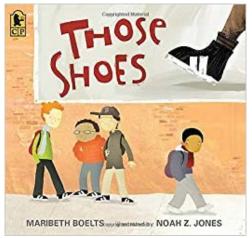
Key challenge – diversity

We select picturebooks which mirror children's reality so **all** children can see themselves represented.

Our selected picturebooks:

- → are diverse in design and illustration
- → are created by authors and illustrators of diverse backgrounds and identities
- → align with key events on the international diversity calendar
- → address diversity themes and promote positive values







Mini picturebook e-lessons

- A set of guidelines for children to watch and listen to a recorded read-aloud
- Always read aloud by the picturebook creator(s)

Enable children to:

- ✓ engage with picturebooks
- ✓ develop their English language and especially their listening, viewing and comprehension skills
- √ find out and research interesting facts and information
- ✓ enjoy meeting and listening to the creator of the picturebook.

To date: a total of **24 e-lessons**



Recorded read-alouds by picturebook creators













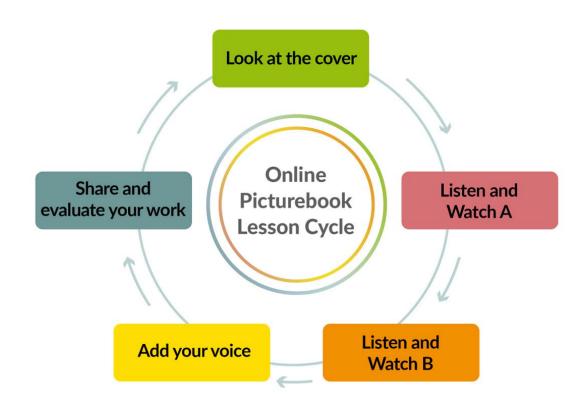








A picturebook e-lesson framework



- five Stage Model (Salmon, 2013) which provides a scaffold for a structured and paced programme of online learning;
- three main stages of teaching a story-based primary English language lesson which includes a process off pre-, while- and postactivities (Ellis & Brewster, 2014, p. 22);
- Plan-Do-Do More-Review-Share learning cycle (Ellis & Ibrahim, 2015, p. 28).



A picturebook e-lesson framework

Step 1	Step 2	Step 3	Step 4	Step 5
The Cover	The video read-aloud	The video read-aloud	Your Voice	Your Work
Look at the cover to predict, research information and check key words.	Listen and watch (A) the picturebook creator reading aloud for general understanding. Tell children they are not expected to understand every word.	Listen and watch (B) the picturebook creator reading aloud to develop observation, listening and comprehension skills.	Add your voice to make personal, cross-curricular, and intercultural connections.	Share and evaluate your work with your classmates and teacher.



A picturebook e-lesson framework

Name	My evaluation	Date
Picturebook title	В.	Self-evaluation
Author/Illustrator A.Personal respo	What I learnt from this pictures	irebook.
What I liked about the cover. Why? What I liked about the read-aloud. Why?	How well did I do? Draw the	I tried quite hard and did this quite well.
What I liked about the story. Why? My favourite illustration. Why?	- Did I underst story?	and the general meaning of the ne pictures to help understand the
My favourite character. Why?		he author's facial expressions and listen to changes in their voice to nd the story?
The book made me feel	Did I predict v the story?	what was going to happen next in
This book made me think about	activities? My	the questions and complete some favourite activity was
I would like to tell the author/illustrator	because What do I nee	ed to do next?
	©Ellis, G. & Gruenbau n, T. for PEPELT 2020	



PEPELT – Get Involved!

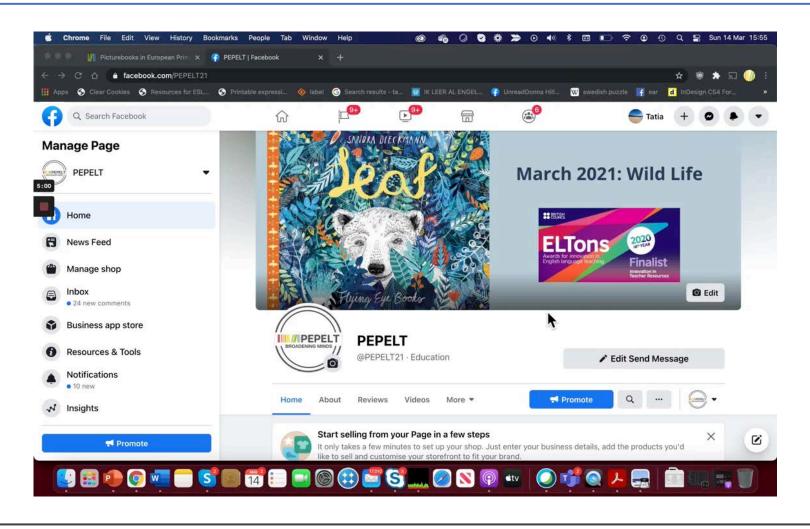


- Have you used any of our picturebooks of the month?
- Have you used any of our <u>mini e-lessons</u>?
- Would like to share your experiences?

We would love to hear from you!



PEPELT - Online (www.pepelt21.com / fb:@pepelt21)

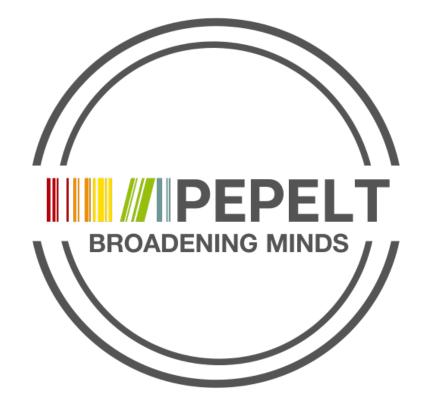




Children need picturebooks if they are to attain well-being and their holistic potential ... Attitudes and interests are formed early and to hold and enjoy picturebooks should be one of children's rights.

Opal Dunn (2016)

British Council ELTons Outstanding Achievement Award 2020



www.pepelt21.com

Fb:@pepelt21



Thank you & see you online! PEPELT Team

